

# 6i `[ Uf]Yb`j YfV]YhYh`@; 6H!H\Ya Yb`]b GWXi`Yb` `DfchYghY`]b`GcZ]U

6i `[ Uf]Yb`k i fXYb`Ua`A ]hkcW`VYXYi hYbXY`GWf]hhY  
i bhYfbca`a YbžX]Y`X]Y`FYW`hY`j cb`b]W`h\`YhYfcgYI i Y`Yb  
A YbgW`Yb`]bbYf\U`V`XYg`6]`Xi b[ ggmghYa`g`ghUf\_  
Y]bgW`fÄb`\_Yb"8i fW`X]Y`J YfUVgW`]YXi b[ `Y]bYf`bYi Yb  
; YgYhnYgbcj Y`Y`]a`GW`bY`j YfZU`fYb`k ]fX`X]Y`J Yfa`]hhi b[  
j cb`b]W`h\`YhYfcgYI i Y`Yb`≠YYb`cXYf`H\Ya Ybž`k ]Y  
[ YgW`YW`h]W`Y`GY`VghVYgh]a`a i b[ ž]b`GWXi`Yb`i bX  
J cfgW`i`Yb`[ Äbn`]W`i bhYfgU[ h"5i gk ]f\_i b[ Yb`Ui Z`X]Y  
; YgY`gW`UZh`8 Ug`J YfVchž`XUg`]b`GcZ]U`j ca`Vi` `[ Uf]gW`Yb`

6i `[ Uf]Yb`k i fXYb`Ua`A ]hkcW`VYXYi hYbXY`GWf]hhY  
i bhYfbca`a YbžX]Y`X]Y`FYW`hY`j cb`b]W`h\`YhYfcgYI i Y`Yb  
A YbgW`Yb`]bbYf\U`V`XYg`6]`Xi b[ ggmghYa`g`ghUf\_  
Y]bgW`fÄb`\_Yb"8i fW`X]Y`J YfUVgW`]YXi b[ `Y]bYf`bYi Yb`;  
; YgYhnYgbcj Y`Y`]a`GW`bY`j YfZU`fYb`k ]fX`X]Y`J Yfa`]hhi b[  
j cb`b]W`h\`YhYfcgYI i Y`Yb`≠YYb`cXYf`H\Ya Ybž`k ]Y`  
[ YgW`YW`h]W`Y`GY`VghVYgh]a`a i b[ ž]b`GWXi`Yb`i bX`  
J cfgW`i`Yb`[ Äbn`]W`i bhYfgU[ h"

## 5i gk ]f\_i b[ Yb`Ui Z`X]Y` ; YgY`gW`UZh

8 Ug`J YfVchž`XUg`]b`GcZ]U`j ca`Vi` `[ Uf]gW`Yb`DUf`Ua Ybh  
j YfUVgW`]YXYh`k i fXYž`ghY`h`b]W`h`bi f`Y]bYb`GWf]hh]b`F`]W`hi b[  
8]g\_f]a` ]b]Yfi b[ j cb`@; 6HE`ž`!DYfgcbYb`XUfž`gcbXYfb`gd]Y[ Y`h  
Ui W`Y]bY`VYgcf[ b]gYffY[ YbXY`[ YgY`gW`UZh]W`Y`HYbXYbn`k ]XYf"  
8]YgY`9bhk ]W`\_i b[ Yb`nY][ Ybž`k ]Y`]b`j YfgW`]YXYbYb`Yi fcdÄ]gW`Yb  
@ÄbXYfbž`k ]Y`i b[ Ufb`i bX`Dc`Ybž`Ä`b`]W`Y` ; YgYhnY`j YfUVgW`]YXYh  
k i fXYbž`X]Y`Y]bY`6YY]bhfÄW`h][ i b[ `XYf`FYW`hY`i bX` : fY]\Y]hYb  
j cb`ei YfYb`A YbgW`Yb`bUW`g]W`n]Y\Yb"8Yf`Ni gUa`a Yb`Ub[  
ni`X]YgYb`@ÄbXYfb`j YfXYi h]W`hž`XUgg`X]Yg`a`Ò[ `]W`Yfk`Y]gY`Y]b  
[ fÖ» YfYf`HfYbX`]bbYf\U`V`XYf`FY[ ]cb`gY]b`\_ÖbbhY"

# F YU\_h]cbYb`Ui g`XYf`7ca a i b]hm

5i ZX]Y; YgYhnYgbcj Y`Y`fYU[ ]YfhYb`nU\`fY]WXY`I bhYfghØhnYf`XYf  
@ 6HE Ž !; Ya Y]bgWUZh`a ]h`DfchYghYb`j cf`XYa  
DUf`Ua Ybhg[ YVÅi XY`G`c[ Ub`g`k ]Y` K ]f`k YfXYb`b]W`h`g`W`k Y][ Yb  
i bX` K ]YXYf\c`h`b]W`h`X`Y`b`K Y[ `Fi gg`UbXg` `k i fXYb``Ui hghUf\_  
[ Yfi ZYb`"8]YgY`6chgWUZhYb`j YfXYi h`]W`Y`b`XYb`K ]XYfghUbX`[ Y[ Yb  
`YXY` : cfa` j cb`8]g\_f]a ]b]Yfi b[ `i bX`X]Y`Gcf[ Y`XUfØVYfž`XUgg`Y]bY  
gc`W`Y; YgYhn[ YVi b[ `X]Y`[ YgY`gWUZh`]W`Y`5\_nYdhUbn`ZØf`ei YYfY  
A YbgWYb`k Y]hYf`i bhYf[ fUVYb`\_ØbbhY"

## Dc`h]gW`Y`< ]bhYf[ fØbXY

8 Ug`J YfVch`k i fXY`a U» [ YV`]W`j cb`XYf`dfcfi gg]gW`Yb`i bX  
bUh]cbU`]gh]gW`Yb`DUfhY`K UgfUgW`XUbY`]b]h]Yfhž`a ]h  
I bhYfghØhni b[ `j cb`UbXYfYb`; fi dd]Yfi b[ Yb`k ]Y`XYa`A ]hhY!  
F YW`hg!6ØbXb]g; YfV!G8G`i bX`XYf`gc`n]U`]gh]gW`Yb`DUfhY`]"8]Yg  
nY][ hž`k ]Y`dc`h]gW`Y`GhfØa` i b[ Yb`]b`6i` `[ Uf]Yb`]b`X]Y; YghU`hi b[  
j cb`; YgYhnYb`Y]b[ fY]ZYb`\_ØbbYbž`X]Y`b]W`h`bi f`XUg  
6]Xi b[ ggmghY`a`VYhfYZZYbž`gc`bXYfb`Ui W`XUg`gc`n]U`Y`?`]a U`ZØf  
@ 6HE Ž !A YbgW`Yb`j YfgW`ÅfZYb`"8 Ug`]VYfU`!\_cbgYfj Uh]j Y  
6ØbXb]g`DD!86`ghY`hY`g]W`X`Y`a` ; YgYhnYgYb`hk i fZYb`h[ Y[ Yb`i bX  
gdf]W`h`g]W`ZØf`a` Y`f`F`Y`W`h`Y`i bX`5\_nYdhUbn`Ui`g"

## K Ufi a` ]gh`XUg`k ]W`h][ 3

8]YgY`9b`hk ]W`\_`i b[ `]gh]j cb`[ fc» Yf`6YXYi hi b[ ž`XU`g]Y`Y]bYb  
X]fY`\_hYb`9]bZi gg`Ui ZX]Y`6]Xi b[ g]b`U`hY`]b`6i` `[ Uf]Yb`\_`Uh`i bX  
Ui ZnY][ hž`k ]Y`g]W`\_`dc`h]gW`Y`9bhgW`Y]Xi b[ Yb`bY[ Uh]j`Ui ZX]Y  
F YW`hY`j cb`A ]bXYf`Y]hYb`Ui`gk ]f`\_Yb`\_ØbbYb`"8]Y`J YfVfY]hi b[  
j cb`J cfi fhY]`Yb`i bX`8]g\_f]a ]b]Yfi b[ `[ Y[ YbØVYf`b]W`h`  
`Y`hYf`cgYI i Y`Yb`i bX`[ YgW`\_`Y`W`h`]W`X]j Yfg]Zn]YfhYb`DYfgcbYb  
\_ØbbhY`k Y]hfY]W`Y`b`XY` : c`[ Yb`ZØf`ni`\_ØbZh][ Y; YbYfUh]cbYb  
`UVYb`"8]Y`Gcf[ Y`i`a`X]Y; `Y]W`ghY`i b[ `i bX`5\_nYdhUbn]j cb  
@ 6HE Ž !DYfgcbYb`]gh`Y`bhgW`Y]XYbXž`i`a`Y]bY`]b`\_`i`g]j Y  
; YgY`gWUZh`ni`ZØfXYfb"

5 VgWk `]Y» YbXY'; YXUb\_Yb

ϕg[ YgUa h'nY][ h'XUg`Vi `[ Uf]gWkY`6Y]gd]Y`ž'k ]Y`6]`Xi b[ `i bX`Dc`]h]\_g]Wk`[ Y[ YbgY]h][ `VYY]bZi ggYb`\_ÖbbYb"9g`V`Y]Vh'ni `cZZYbž`XUgg [ YgY`gWkUZh]WkYf`8fi W`i bX`XUg`9b[ U[ Ya Ybh`XYf @, 6HE ž !; Ya Y]bgWkUZh`XUni `ZØ\fybž`XUgg`gc`WkY X]g\_f]a ]b]YfYbXYb`A U» bU\`a Yb`fØW\_[ Åb[ ][ ` [ Ya UWk`h`k YfXYb"Bi f Xi fW`icZZYbY`8]U`c[ Y`i bX`5\_nYdhUbn`\_Ubb`Y]bY'; YgY`gWkUZh [ YgWkUZZYb`k YfXYbž`X]Y`J]Y`ZU`h`b]Wk`h`bi f`hc`Yf]Yfž`gc bXYfb`U\_h]j ZY]Yfh"

8YhU]`g

6Ygi WkYb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U[ "XY